



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
12 October 2020
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Сорок пятая сессия

14 сентября — 7 октября 2020 года

Пункт 3 повестки дня

**Поощрение и защита всех прав человека,
гражданских, политических, экономических,
социальных и культурных прав,
включая право на развитие**

Резолюция, принятая Советом по правам человека 6 октября 2020 года

45/18. Безопасность журналистов

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

вновь подтверждая Всеобщую декларацию прав человека и ссылаясь на соответствующие международные договоры по правам человека, включая Международный пакт о гражданских и политических правах и Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений, и Женевские конвенции от 12 августа 1949 года и Дополнительные протоколы к ним от 8 июня 1977 года,

ссылаясь на все резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета по правам человека по вопросу о безопасности журналистов, в частности на резолюцию 74/157 Ассамблеи от 18 декабря 2019 года и резолюцию 39/6 Совета от 5 октября 2018 года, а также на резолюцию Совета 44/12 от 16 июля 2020 года о свободе мнений и их свободном выражении и резолюции Совета Безопасности 1738 (2006) от 23 декабря 2006 года и 2222 (2015) от 27 мая 2015 года о защите гражданских лиц в вооруженном конфликте,

ссылаясь также на План действий Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности журналистов и проблеме безнаказанности и важную роль сети координаторов в рамках всей системы Организации Объединенных Наций в повышении безопасности журналистов и работников средств массовой информации,

приветствуя важную работу Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры по обеспечению безопасности журналистов, в том числе ее роль в наблюдении за событиями в этой области, повышении уровня осведомленности и укреплении потенциала,

приветствуя также инициативы, предпринятые государствами, организациями средств информации и гражданским обществом в области безопасности журналистов, отмечая в связи с этим создание Коалиции за свободу средств информации, Принципы безопасности журналистов-внештатников и Международную декларацию о защите

GE.20-13332 (R) 131020 141020



* 2 0 1 3 3 3 2 *

Просьба отправить на вторичную переработку



журналистов, представленную на Всемирном конгрессе Международного института печати, состоявшемся в марте 2016 года в Дохе,

памятуя о том, что право на свободу мнений и их свободное выражение является правом человека, гарантированным всем в соответствии со статьей 19 Всеобщей декларации прав человека и Международного пакта о гражданских и политических правах, и что оно является одной из важнейших основ демократического общества и одним из основополагающих условий для его прогресса и развития,

напоминая, что осуществление права на свободу выражения мнений налагает особые обязанности и особую ответственность в соответствии с пунктом 3 статьи 19 Международного пакта о гражданских и политических правах,

признавая важное значение свободы выражения мнений и свободных, независимых, плюралистических и разнообразных средств массовой информации, работающих как в онлайн, так и офлайн, для построения и содействия функционированию инклюзивного и демократического общества, формирования информированного гражданского общества, обеспечения верховенства права и участия в государственных делах, подотчетности государственных учреждений и должностных лиц, в том числе путем выявления коррупции,

подчеркивая, что право на свободу мнений и их свободное выражение в соответствии со статьей 19 Международного пакта о гражданских и политических правах включает в себя право искать, получать и распространять информацию, находящуюся в распоряжении государственных органов, с учетом лишь тех ограничений, которые полностью соответствуют международному праву, и подчеркивая важность свободного доступа к информации для работы журналистов и работников средств массовой информации, а также то, что они сами играют важнейшую роль в осуществлении этого права,

подчеркивая также, что любая мера или ограничение, вводимые в рамках чрезвычайных мер, должны быть необходимыми, соразмерными оцениваемому риску и применяться на недискриминационной основе, иметь конкретную направленность и продолжительность и соответствовать обязательствам государства согласно применимым нормам международного права прав человека и что право искать, получать и распространять информацию требует, чтобы свобода средств массовой информации и безопасность журналистов были защищены во время чрезвычайного положения, в том числе в контексте протестных выступлений,

подчеркивая далее, что журналисты и работники средств массовой информации выполняют важнейшую функцию в периоды кризиса и что государства должны принимать активные меры для обеспечения того, чтобы отдельные лица и общины были полностью информированы о полном масштабе любой угрозы для их жизни и здоровья, с тем чтобы они могли делать надлежащий личный выбор и принимать соответствующие решения,

признавая важное значение доверия общественности к журналистской деятельности и ее объективности, особенно с учетом трудностей, связанных с поддержанием профессионального уровня средств массовой информации в условиях непрерывного развития новых форм распространения массовой информации и все более частых кампаний по целенаправленному распространению дезинформации и клеветы для дискредитации работы журналистов,

признавая также важность журналистских расследований и то, что способность средств массовой информации вести свои расследования и публиковать их результаты, в том числе в Интернете, не опасаясь репрессий, играет важную роль в обществе, в том числе в обеспечении подотчетности государственных учреждений и должностных лиц или выявлении случаев коррупции, а также в выявлении нарушений прав человека со стороны предприятий,

особо отмечая важное значение добровольно разработанных и соблюдаемых средствами массовой информации профессиональных принципов и норм этики,

будучи встревожен случаями, когда политические лидеры, государственные должностные лица и/или органы прибегают к очернению, запугиванию или угрозам в адрес средств массовой информации, в том числе отдельных журналистов, в результате чего возрастает риск угроз и насилия в отношении журналистов и подрывается доверие общественности к журналистской деятельности,

будучи встревожен также актами запугивания и репрессий, направленными против иностранных журналистов и работников средств массовой информации, особенно со стороны политических лидеров, государственных должностных лиц и/или властей, в форме, в частности, произвольного и необоснованного отказа в аккредитации или предоставлении виз в связи с их журналистской работой,

признавая крайне важную роль журналистов и работников средств массовой информации в контексте выборов, в том числе для информирования общественности о кандидатах, их платформах и проходящих дебатах, и выражая серьезную обеспокоенность в связи с тем, что в периоды выборов число нападений на журналистов и работников средств массовой информации возрастает,

будучи глубоко обеспокоен тем, что из-за своей работы журналисты и работники средств массовой информации зачастую подвергаются особому риску нарушения и ущемления прав человека, включая убийства, пытки, насильственные исчезновения, произвольные задержания и произвольное содержание под стражей, произвольную высылку, физическое и сексуальное насилие, а также запугивание, угрозы и всякого рода притеснения, в том числе в отношении членов их семей, или произвольных вторжений и обысков в их домах, что нередко удерживает журналистов от дальнейшей работы или приводит к самоцензуре, в результате чего общество оказывается лишенным важной информации,

будучи в равной степени обеспокоен случаями экстерриториального преследования журналистов и работников средств массовой информации, включая притеснения, слежку и произвольное лишение жизни,

будучи глубоко обеспокоен любыми попытками заставить замолчать журналистов и работников средств массовой информации, в том числе с помощью законодательства, которое может использоваться для криминализации журналистики, неправомерного использования чрезмерно широких или расплывчатых законов для подавления законного выражения мнений, включая законы о диффамации и клевете, законы о распространении ложной информации и дезинформации или о борьбе с терроризмом и законодательство о противодействии экстремизму, когда они не соответствуют международным стандартам в области прав человека, а также коммерческими структурами и отдельными лицами, использующими стратегические судебные иски против участия общественности для оказания давления на журналистов и прекращения их критических и/или следственных репортажей,

будучи глубоко озабочен также тем, что кризис, вызванный коронавирусным заболеванием (COVID-19), имеет значительные последствия для работы, здоровья и безопасности журналистов и работников средств информации, и в связи с этим озабочен последствиями экономического воздействия этой пандемии, которая повышает уязвимость журналистов и ослабляет устойчивость, независимость и плюрализм средств информации, а также усиливает опасность распространения ложной информации и дезинформации, ограничивая доступ к широкому кругу достоверной информации и мнений,

будучи встревожен угрозами в адрес журналистов и работников средств массовой информации и их задержаниями и недобровольными исчезновениями, а также несоразмерными и неоправданными ограничениями на доступ к информации или цензурой, ограничениями свободы передвижения или аккредитации, связанными с освещением ими пандемии,

будучи глубоко встревожен особыми рисками, которым подвергаются женщины-журналисты в связи с их работой, и особо отмечая в этом контексте важность принятия учитывающего гендерные аспекты подхода к проработке мер по обеспечению безопасности журналистов, в том числе в Интернете, в частности для

эффективной борьбы с гендерной дискриминацией, включая сексуальное и гендерное насилие, угрозы, включая угрозы изнасилования, запугивание, преследование и домогательства и злоупотребления по гендерному признаку в Интернете, включая шантаж личным контентом, неравенство и гендерные стереотипы, для того чтобы обеспечить женщинам возможность начинать и продолжать заниматься журналистикой на условиях равенства и свободы от дискриминации с гарантией максимально возможного уровня безопасности и чтобы опыт и проблемы женщин-журналистов действительно принимались во внимание,

принимая во внимание, что из-за своей работы журналисты могут сталкиваться с особыми рисками из-за различных форм дискриминации, например по признаку пола, расы, вероисповедания, этнического происхождения, принадлежности к меньшинствам, инвалидности или политических убеждений, но не ограничиваясь ими,

приветствуя работу Специального докладчика по вопросу о насилии в отношении женщин, его причинах и последствиях и принимая к сведению ее доклад о борьбе с насилием в отношении женщин-журналистов¹,

выражая серьезную обеспокоенность по поводу нападений на журналистов и работников средств массовой информации и направленных против них актов насилия, а также особых рисков, с которыми сталкиваются женщины-журналисты в ситуациях вооруженного конфликта, и напоминая в этой связи о том, что журналисты и работники средств массовой информации, находящиеся в опасных служебных командировках в районах вооруженного конфликта, являются гражданскими лицами в соответствии с международным гуманитарным правом и пользуются защитой в качестве таковых, если они не совершают действий, несовместимых с их статусом гражданских лиц,

выражая глубокую обеспокоенность в связи с возрастающей угрозой для безопасности журналистов, которую создают негосударственные субъекты, включая террористические группы и преступные организации,

обращая особое внимание на возникающие в эпоху цифровых технологий особые риски для безопасности журналистов, включая их особую подверженность опасности стать объектами незаконной или произвольной слежки и/или перехвата их сообщений, хакерских атак, в том числе хакерских атак, совершаемых по заданию правительства, и DoS-атак с целью вывода из строя веб-сайтов или сервисов отдельных средств массовой информации в нарушение их прав на неприкосновенность частной жизни и свободу выражения мнений,

обращая также особое внимание на то, что в эпоху цифровых технологий средства шифрования и анонимизации приобрели для многих журналистов жизненно важное значение в плане свободного осуществления ими своей деятельности и реализации своих прав человека, в частности прав на свободу выражения мнений и неприкосновенность частной жизни, в том числе для обеспечения неприкосновенности своих сообщений и защиты конфиденциальности своих источников информации,

признавая, что необходимой предпосылкой обеспечения безопасных и благоприятных условий для работы журналистов служит наличие национальной нормативно-правовой базы, согласующейся с международными обязательствами и обязанностями государств в области прав человека, и выражая глубокую обеспокоенность по поводу злоупотребления национальными законами, политикой и практикой, с тем чтобы создать для журналистов трудности или ограничения в связи с выполнением ими своей работы в условиях независимости и отсутствия неоправданного вмешательства,

признавая также важную роль, которую национальные правозащитные учреждения могут играть в деле поощрения и защиты прав человека, в том числе права на свободу выражения мнений, и в деле борьбы с нарушениями прав человека в отношении журналистов путем проведения мониторинга и просветительских и

¹ A/HRC/44/52.

информационно-разъяснительных мероприятий, а также посредством рассмотрения жалоб, и признавая далее вклад, который национальные механизмы представления докладов и принятия последующих мер могут вносить в работу по предупреждению нарушений прав человека в отношении журналистов,

особо отмечая роль международного сотрудничества в поддержке национальных усилий по предупреждению нападений на журналистов и направленных против них актов насилия и в расширении возможностей государств в области прав человека, в том числе в предупреждении нападений на журналистов и направленных против них актов насилия, посредством, в частности, оказания технической помощи, по просьбе соответствующих государств и в соответствии с установленными ими приоритетами,

памятуя о том, что безнаказанность виновных в нападениях на журналистов и актах насилия против них представляет собой одну из самых серьезных проблем в плане безопасности журналистов и что обеспечение возможности привлечения к ответственности за преступления против журналистов является одним из ключевых элементов предотвращения таких нападений в будущем,

подчеркивая необходимость проведения беспристрастных, оперативных, тщательных, независимых и эффективных расследований нарушений и ущемлений прав человека в отношении журналистов и работников средств массовой информации, включая эффективное расследование того, не были ли эти нарушения или злоупотребления связаны с журналистской деятельностью жертв,

подчеркивая также необходимость уделения повышенного внимания превентивным мерам и созданию благоприятной национальной правовой основы в соответствии с международными обязательствами и обязанностями государства в области прав человека в целях обеспечения безопасной и благоприятной среды для деятельности журналистов и работников средств массовой информации,

1. *безоговорочно осуждает* все нападения, репрессии и акты насилия в отношении журналистов и работников средств массовой информации, такие как убийства, пытки, насильственные исчезновения, произвольные задержания и произвольное содержание под стражей, высылка, запугивание, угрозы и преследования, как в онлайн, так и офлайн, в том числе путем нападений на редакции и помещения средств массовой информации или их принудительного закрытия как в ситуациях конфликта, так и в неконфликтных ситуациях;

2. *безоговорочно осуждает также* целенаправленные нападения на женщин-журналистов и работниц средств массовой информации в связи с осуществляемой ими деятельностью, в частности гендерную дискриминацию, включая сексуальное и гендерное насилие, угрозы, запугивание и преследования, как в онлайн, так и офлайн;

3. *решительно осуждает* широко распространенную безнаказанность за нападения и применение насилия в отношении журналистов и выражает серьезную озабоченность тем, что огромное большинство этих преступлений остается без наказания, что, в свою очередь, способствует повторению этих преступлений;

4. *безоговорочно осуждает* нарушающие нормы международного права прав человека меры, целью или искомым результатом применения которых является лишение или затруднение доступа к информации или ее распространения, как онлайн, так и офлайн, и которые подрывают работу журналистов по информированию общественности, в том числе практику отключения Интернета и меры по незаконному или произвольному блокированию или обрушению веб-сайтов средств массовой информации, в том числе с помощью DoS-атак, и призывает все государства прекратить применение мер, наносящих непоправимый ущерб усилиям по построению инклюзивного, миролюбивого и демократического общества, основанного на знаниях, и воздерживаться от их применения;

5. *выражает обеспокоенность* по поводу распространения дезинформирующих и пропагандистских материалов, в том числе в Интернете, которые могут составляться и использоваться для введения в заблуждение, нарушения

прав человека, включая права на неприкосновенность частной жизни и свободное выражение мнений, для распространения ненависти, расизма, ксенофобии, формирования негативных стереотипных представлений и стигматизации и подстрекательства к насилию, дискриминации и враждебности, и обращает особое внимание на важный вклад журналистов в борьбу с этой тенденцией;

6. *подчеркивает* важность полного соблюдения права искать, получать и распространять информацию, являющегося составляющей права на свободу мнений и их свободное выражение, и в этой связи на свободный доступ журналистов к информации, находящейся в распоряжении государственных органов, и право широкой общественности получать продукцию средств массовой информации и что безопасность журналистов и работников средств массовой информации является непременным условием обеспечения этих прав;

7. *настоятельно призывает* политических лидеров, государственных должностных лиц и/или власти воздерживаться от очернения, запугивания или угроз в адрес средств массовой информации, в том числе в адрес отдельных журналистов, или использования женоненавистнических или любых дискриминационных высказываний в адрес женщин-журналистов, которые подрывают доверие к журналистам и принижают важность независимой журналистики;

8. *настоятельно призывает* немедленно и без каких бы то ни было условий освободить журналистов и работников средств массовой информации, которые подверглись произвольным задержаниям или произвольному содержанию под стражей, были взяты в заложники или стали жертвами насильственного исчезновения;

9. *подчеркивает* важность создания благоприятных условий для работы организаций гражданского общества, поскольку они играют крайне важную роль в укреплении безопасности и защиты журналистов и работников средств массовой информации;

10. *призывает* государства:

a) привести свои законы, политику и практику в полное соответствие со своими обязательствами и обязанностями по международному праву прав человека, а также пересмотреть и, при необходимости, отменить их или изменить таким образом, чтобы они не ограничивали способность журналистов и работников средств массовой информации выполнять свою работу независимо и без неоправданного вмешательства;

b) создать механизмы предупреждения, такие как механизм раннего предупреждения и быстрого реагирования, с тем чтобы журналисты и работники средств массовой информации в случае возникновения угрозы имели прямой доступ к компетентным органам, располагающим надлежащими ресурсами для принятия эффективных мер защиты;

c) разработать и осуществлять стратегии борьбы с безнаказанностью за нападения на журналистов и акты насилия против них, в том числе, в частности, i) путем создания специальных следственных подразделений или независимых комиссий; ii) назначения специального прокурора и iii) принятия конкретных протоколов и методов ведения следствия и уголовного преследования;

d) обеспечивать возможность привлечения к ответственности посредством проведения беспристрастных, оперативных, тщательных, независимых и эффективных расследований всех подпадающих под их юрисдикцию предполагаемых случаев насилия, угроз и нападений, касающихся журналистов и работников средств массовой информации, привлекать к суду лиц, совершивших подобные преступления, в том числе лиц, виновных в отдавании приказов, вступлении в сговор с целью совершения таких преступлений, оказании в этом содействия, соучастии в них или сокрытии этих преступлений, и обеспечивать, чтобы потерпевшие и их семьи имели доступ к надлежащим средствам реституции, компенсации и помощи;

e) обеспечивать, чтобы меры, принимаемые ими для борьбы с терроризмом и поддержания национальной безопасности и общественного порядка,

соответствовали их обязательствам по международному праву и произвольным образом или неоправданно не наносили ущерб работе и безопасности журналистов, в том числе посредством произвольных задержаний или содержания под стражей, либо угрозы таковых;

f) поддерживать усилия по укреплению потенциала, подготовке и повышению осведомленности сотрудников судебных и правоохранительных органов, военнослужащих и сотрудников органов безопасности, а также организаций средств массовой информации, журналистов и представителей гражданского общества по вопросам обязательств и обязанностей государств по международному праву прав человека и международному гуманитарному праву, касающихся безопасности журналистов;

g) учитывать особую роль, подверженность рискам и уязвимость журналистов и работников средств массовой информации, ведущих наблюдение, мониторинг, съемку и освещение протестов и собраний, а также обеспечивать их безопасность;

h) предотвращать злоупотребление законами о диффамации и клевете, в частности посредством чрезмерного применения уголовных наказаний, для незаконной или произвольной цензуры журналистов и вмешательства в их деятельность по информированию общественности и, при необходимости, пересмотреть и отменить такие законы в соответствии с обязательствами государств по международному праву прав человека;

i) обеспечивать, как в законодательном порядке, так и на практике, конфиденциальность источников информации, получаемой журналистами, включая лиц, сообщающих о нарушениях, в знак признания важнейшей роли журналистов и тех, кто предоставляет им информацию, в обеспечении подотчетности правительств и построении инклюзивного и миролюбивого общества, в котором действует лишь ограниченное число четко определенных исключений, предусмотренных в национальной нормативно-правовой основе, включая получение санкции суда, в соответствии с обязательствами государств по международному праву прав человека;

j) принимать и применять транспарентные, четкие и целенаправленные законы и меры политики, которые предусматривают эффективное раскрытие информации, находящейся в распоряжении государственных органов, в том числе онлайн, а также общее право запрашивать и получать информацию, к которой должен предоставляться открытый доступ, за исключением незначительных, соразмерных, необходимых и четко определенных ограничений, согласующихся с международным правом прав человека;

k) воздерживаться от вмешательства в использование таких технологий, как средства шифрования и анонимизации, а также от применения противоправных или произвольных методов слежения, в том числе посредством хакерских атак;

l) обеспечивать, чтобы технологии целенаправленного слежения использовались только в соответствии с правозащитными принципами законности, легитимности, необходимости и соразмерности и чтобы жертвам нарушений и злоупотреблений, связанных со слежением, были доступны правовые механизмы возмещения ущерба и эффективные средства правовой защиты;

m) содействовать обеспечению наличия и доступности как можно более широкого разнообразия медийного контента и представленности всего многообразия общества в средствах массовой информации и в этом отношении делать все возможное для снижения экономической уязвимости журналистов;

n) сотрудничать с журналистами, средствами массовой информации и организациями гражданского общества в целях оценки ущерба, который пандемия COVID-19 наносит предоставлению жизненно важной информации общественности и устойчивости медийных сред, а также рассмотреть, по возможности, вопрос о разработке соответствующих механизмов для оказания финансовой поддержки средствам массовой информации, включая местную журналистику и журналистские

расследования, и обеспечить, чтобы эта поддержка оказывалась без ущерба для редакционной независимости;

о) принимать меры по предотвращению сексуальных домогательств и других форм сексуального и гендерного насилия, включая угрозы, изнасилования, запугивание и домогательства в отношении женщин-журналистов, поощрять освещение случаев домогательства или насилия путем создания учитывающих гендерные аспекты процедур расследования, предоставлять адекватную поддержку, средства правовой защиты, возмещение ущерба и компенсацию жертвам, включая психологическую поддержку, в рамках более широких усилий по поощрению и защите прав человека женщин, ликвидировать гендерное неравенство и бороться с гендерными стереотипами в обществе и запретить подстрекательство к ненависти в отношении женщин-журналистов, как онлайн, так и офлайн, а также другие формы злоупотреблений и домогательств с помощью соответствующих политических и правовых мер, согласующихся с международным правом прав человека;

р) оказывать всестороннюю поддержку независимым, плюралистическим и разнообразным средствам массовой информации, как онлайн, так и офлайн, и повышать осведомленность общественности о важном значении этих средств, в частности силами представителей правительства, публично, недвусмысленно и систематически осуждая насилие, запугивание, угрозы и нападения на журналистов и работников средств массовой информации и воздерживаясь от словесных нападок на журналистов, разжигания ненависти в их отношении или недоверия к независимым журналистам;

q) создать или усовершенствовать механизмы сбора информации и мониторинга, такие как базы данных, с тем чтобы обеспечить сбор, анализ и представление конкретных количественных и качественных дезагрегированных данных об угрозах, нападениях или актах насилия в отношении журналистов, и сделать все возможное для предоставления данных в соответствии с показателем 16.10.1 Целей в области устойчивого развития соответствующим структурам, в частности Управлению Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека и Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры;

г) создать благоприятные условия для того, чтобы организации гражданского общества могли вносить свой вклад в мониторинг и освещение случаев насилия в отношении средств массовой информации и других нарушений свободы выражения мнений, оказывать помощь журналистам и работникам средств массовой информации в борьбе с неправомерными судебными преследованиями и выступать за надлежащее расследование преступлений против них, а также, в случае необходимости, за совершенствование правовых актов, регулирующих обеспечение благоприятных условий для журналистов и работников средств массовой информации;

с) включить вопросы безопасности журналистов, свободы средств массовой информации и доступа к информации в национальные программы развития в соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года;

т) обеспечить повышение эффективности внутренней координации и обмена информацией, в частности в рамках соответствующих ведомств, правоохранительных и судебных органов на местном и национальном уровнях и между ними;

у) подписать, ратифицировать и более эффективно осуществлять международные и региональные договоры о правах человека, касающиеся безопасности журналистов и работников средств массовой информации, и выполнять соответствующие резолюции, принятые органами Организации Объединенных Наций и региональными межправительственными организациями, и рекомендации, вынесенные договорными органами, мандатариями специальных процедур и в рамках универсального периодического обзора, касающиеся безопасности журналистов;

11. *признает* важный вклад поощрения и защиты безопасности журналистов в выполнение задачи 16.10. Целей в области устойчивого развития;

12. *обращает особое внимание* на важную роль, которую могут играть организации средств массовой информации в обеспечении надлежащей безопасности, понимания рисков, цифровой безопасности и обучения и инструктажа журналистов и работников средств массовой информации, особенно журналистов, выполняющих опасные задания, по вопросам самозащиты, наряду с предоставлением им средств защиты и их страхованием, когда это необходимо;

13. *подчеркивает* необходимость повышения эффективности сотрудничества и координации на международном уровне, в том числе посредством оказания технической помощи и укрепления потенциала, в целях обеспечения безопасности журналистов, и рекомендует национальным, субрегиональным, региональным и международным правозащитным механизмам и органам, включая мандатариев соответствующих специальных процедур Совета по правам человека, договорные органы и национальные правозащитные учреждения, продолжать заниматься в рамках их мандатов соответствующими аспектами безопасности журналистов при выполнении ими своей их работы;

14. *предлагает* учреждениям, фондам и программам Организации Объединенных Наций, другим международным и региональным организациям, государствам-членам и всем соответствующим заинтересованным сторонам, когда это применимо и соответствует их мандатам, продолжать сотрудничать в деле повышения осведомленности о Планах действий Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности журналистов и проблеме безнаказанности и его осуществления и с этой целью призывает государства сотрудничать с соответствующими структурами системы Организации Объединенных Наций, в частности Организацией Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, мандатариями соответствующих специальных процедур Совета по правам человека и международными и региональными правозащитными механизмами;

15. *предлагает* всем мандатариям соответствующих специальных процедур Совета по правам человека продолжать и активизировать свою работу и сотрудничество по вопросу о безопасности журналистов и проблеме безнаказанности;

16. *предлагает* государствам на добровольной основе обмениваться информацией о ходе расследования случаев нападений и актов насилия в отношении журналистов, в том числе в ответ на просьбы Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры в рамках механизма, функционирующего под эгидой ее Международной программы развития коммуникации;

17. *рекомендует* государствам продолжать поднимать проблему безопасности журналистов в рамках процесса универсального периодического обзора;

18. *просит* Верховного комиссара представить Совету по правам человека на его сорок восьмой сессии доклад о воздействии и последствиях мер, принятых правительствами в ответ на пандемию COVID-19, для безопасности и работы журналистов и работников средств массовой информации с учетом гендерных аспектов, а также выявлять тенденции и собирать информацию о передовой практике, в частности о том, каким образом Управление Верховного комиссара в рамках своего мандата и во взаимодействии с другими соответствующими структурами Организации Объединенных Наций может оказывать помощь, при поступлении соответствующей просьбы, в разработке национальных подходов к защите журналистов;

19. *рекомендует* государствам и всем другим соответствующим заинтересованным сторонам воспользоваться возможностью, открывшейся благодаря провозглашению 2 ноября Международным днем прекращения безнаказанности за преступления против журналистов, для повышения осведомленности о проблеме безопасности журналистов и выдвижения конкретных инициатив в этом отношении;

20. *постановляет* продолжать рассмотрение вопроса безопасности журналистов в соответствии со своей программой работы.

*37-е заседание
6 октября 2020 года*

[Принята без голосования.]
